

DESIRE®



Joanne Rocková
Hledá se otec

 HARLEQUIN®
TM

JOANNE ROCKOVÁ

HLEDÁ SE OTEC

PŘEKLAD

PETR KOVÁCS

Milá čtenářko,

jsem rád, že jste sáhla po mých březnových titulech! Věřím, že si přijdete na své. Příběhem Hledá se otec se završují události na ranči Mesa Falls, a tak se rozloučíme se skupinou bývalých spolužáků, dnes majitelů ranče. Krev Vám jistě rozproudí pikantní romance Líc a rub lásky, ve které zralá umělkyně a majitelka galerie objeví svou vnitřní bohyni, díky které se postaví svým strachům a dovolí si vztah s mladším partnerem. Nu a v povídce Sázka na jistotu hledá své místo na zemi a mezi lidmi mladá a nezkušená dívka, silně poznamenaná disfunkční rodinou. Že se jí to podaří po boku sexy kovboje, je už jen malá nápověda...

Přeju Vám ničím nerušené, krásné chvílky s knihou.

S láskou

Váš Harlequin

Joanne Rocková

HLEDÁ SE OTEC



Amsterdam • Atény • Bombaj • Budapešť • Hamburk
Londýn • Madrid • Milán • New York • Paříž
Rio de Janeiro • Stockholm • Sydney
Tokio • Toronto • Varšava

Název originálu:
The Heir

První vydání:
Harlequin Books, 2021

Překlad:
Petr Kovács

Odpovědný redaktor:
Bohdana Hythová

© 2021 by Joanne Rock
© For the Czech Republic edition by HarperCollins Polska sp. z o.o.,
Warszawa 2022
Tato kniha je vydána na základě licence Harlequin Books S.A.

Všechna práva vyhrazena, včetně práva na reprodukci části díla
v jakékoli podobě.

Všechny postavy v této knize jsou fiktivní. Jakákoliv podobnost se
skutečnými osobami, žijícími či zesnulými, je čistě náhodná.

Harlequin a Harlequin Desire jsou ochranné známky, jejichž
vlastníkem je Harlequin Enterprises Limited a které byly použity na
základě jeho licence.

HarperCollins Polska je ochranná známka, jejímž vlastníkem je
HarperCollins Publishers, LLC. Název ani známku není možno
použít bez souhlasu vlastníka.

Ilustrace na obálce byla použita po dohodě s Harlequin Books S.A.
Všechna práva vyhrazena.

Elektronické formáty: Katarzyna Rek / Woblink, Poland

HarperCollins Polska sp. z o.o.
ul. Domaniewska 34A, 02-672 Warszawa

ISBN: 978-83-276-7771-6 (EPUB)
ISBN: 978-83-276-7772-3 (MOBI)
ISBN: 978-83-276-7773-0 (PDF)

PROLOG

Telefon, který Nicole Cruzové v neděli dopoledne zazvonil, ji po dlouhé celonoční cestě zastihl ještě v posteli.

Zvedla ho jako v mrákotách, myšlenky zamlžené spánkem. Do San Franciska přiletěla až pár hodin po půlnoci, a než se dostala domů do San Jose, bylo již téměř nad ránem. Bylo to poprvé po čtrnácti dnech, kdy se mohla vyspat ve vlastní posteli.

„Haló?“ ozvala se do telefonu, opřená o loket, zatímco si druhou rukou shrnula vlasy z očí, aby lépe viděla na displej. Současně si uvědomila hned dvě věci najednou.

Za prvé, tohle nebyl normální telefonát. Stiskla ikonu s kamerou a přešla na videohovor.

Za druhé, tím, kdo jí volal, nebyl nikdo jiný než bohatý a vlivný majitel hotelového resortu s kasinem Desmond Pierce, který včera zaplatil letenku pro ni a jejího synovce Matthewa, aby se mohli oba přemístit do západní Montany. Nicole ovšem trvala na tom, že se ještě potřebuje zastavit v San Jose, aby si sbalila pár věcí.

Ve skutečnosti šlo samozřejmě o to, že chtěla Matthewa vysadit v jeho internátní škole, protože neměla ani v nejmenším v úmyslu brát ho s sebou na ranč v Mesa Falls, kam si ji Desmond povolal, aby s ní prodebatoval poněkud komplikovanou otázku určení otcovství.

„Dobré ráno, Nicole,“ pozdravil ji svým hlubokým hlasem. Měl čerstvě zastřížené vlasy a tvář mu zdobilo jemné strniště. Oblečený byl jako vždy v luxusním obleku šitém na míru.

Bylo patrné, jak na ni zaostřil a Nicole si okamžitě přitáhla polštář, aby si zakryla ňadra v tílku, ve kterém spala.

„Desmonde,“ zamumlala ospale. „Asi jsem to neměla vůbec zvedat.“

Aniž by chtěla, cítila, jak se jí při pohledu na jeho ostré rysy a široká ramena zrychluje tep. Vzrušoval ji i hrdelní tón jeho hlasu. Ihned si byla velice dobře vědoma, jak málo oblečení na sobě má, a neunikl jí jeho pobavený pohled.

„Chcete, abych vám zavolal později, až se trochu upravíte?“ nabídl jí nenuceně, jako by se ani nedíval na polonahou ženu v posteli. „Jen jsem vám chtěl předat podrobnosti o vašem letu na ranč.“

A to by nestačila esemeska? Raději však svá slova spolkla, čím dřív bude mít tento rozhovor za sebou, tím lépe. Alespoň se nebude muset po zbytek dne cítit provinile kvůli tomu, že poletí sama. „Už jsem stejně měla dávno vstávat. Mám před odletem ještě spoustu vyřizování.“

„Mohu vám poslat auto s řidičem, kdybyste chtěla.“ Seděl za mohutným mahagonovým stolem s úchvatným výhledem na rozeklané horské štíty Bitterroot Mountains, jako by se jí snažil naznačit, že on už na místo schůzky dorazil.

Když tu krátce po Vánocích pod smyšleným jménem několik týdnů pracovala, Desmond na ranči, jehož byl spolumajitelem, nebyl. Vloudila se tam s nadějí, že se jí podaří vypátrat, komu horské sídlo doopravdy patří. Její sestra Lana jí těsně před svou předčasnou a nečekanou smrtí na mozkové aneurysma zavdala příčinu věřit, že Mattheovým otcem by

mohl být jeden z majitelů ranče. Nicole ovšem z jejího místa bez dlouhých cavyků vyhodili dřív, než se stačila dopátrat pravdy.

Desmond Pierce se jí snažil přesvědčit, že k takovému kroku nedal nikdo z partnerů souhlas ani příkaz, ale její podezření se mu stejně nepodařilo rozptýlit. O to víc jí zajímalo, kdo tito vlastníci ranče skutečně jsou. Odvezla svého synovce do Kanady na Ostrov prince Eduarda, aby se jim uklidila z cesty a v klidu si promyslela co dál. Ke svému zděšení vzápětí zjistila, že jí tam záhy vypátral soukromý detektiv, kterého si Desmond najal. Nakonec souhlasila, že si s Desmondem promluví. Zatím absolvovali dva krátké telefonáty, načež je pozval do Mesa Falls. Dokud však nebude mít jasno o jeho skutečných motivech, bude Matthewa držet mimo jeho dosah v bezpečí soukromé internátní školy. Matthew by se navíc jako teenager s poruchou autistickému spektra jen těžko vyrovnával s tak velkou změnou prostředí. Ztráta matky a stěhování do Kanady mu bohatě stačily.

„Na letiště se zvládnou dostat i sama,“ ujistila ho. Žádnou další pomoc od něj nepotřebuje. Dost na tom, že pro ni dnes pošle své vlastní letadlo.

„Letiště Reid-Hillview stále platí?“ otázala se a uvedla jméno soukromého letiště.

„Ano,“ potvrdil jí, načež se zvedl a dopnul si sako. „Pilot tam bude v jednu, ale nemusíte se s Matthewem honit. Počká tak dlouho, jak bude zapotřebí.“

Cítila, jak se jí svírá žaludek. Zaplavil ji pocit viny. Přesto si své jednání nechtěla vyčítat, věděla, že dělá pouze to, co považuje pro Mattieho za nejlepší. Než vyrazí na letiště, odveze ho zpátky do školy.

„Asi budu potřebovat víc času,“ ignorovala zmínku o svém synovci. Přitiskla si polštář na prsa a vstala. „Ve dvě bych to ale stihnout mohla.“

„Výborně,“ usmál se na ni úsměvem, při kterém se

jí zeslábla kolena a napadlo ji, že nejspíš není jediná, na kterou dokáže takhle zapůsobit. Vyzařovala z něj zvláštní, podmanivá energie, jeho kouzlo zcela jistě nespočívalo jenom v tom, jak báječně vypadal. „A oceňuju, jak jste mi vyšla vstříc.“

Celým svým chováním i postoji dával neustále najevo, že pro něj nic není nemožné. Chtěl, aby za ním i s Matthewem přijeli do Montany, a tak je nechal sledovat, dokud je nenašel a pak na ni naléhal tak, až se mu nakonec podvolila.

Nebo si to alespoň myslí, protože Matthewa se rozhodně nedočká.

„To rozhodnutí vyrazit do Montany nebylo vůbec snadné,“ připomněla mu, aby si nemyslel, že mu odsouhlasí všechno, co po ní bude požadovat. „To, že jste na mě poštlal svého soukromého detektiva k navázání dobrých vztahů rozhodně nepomohlo. I když jste se mnou chtěl údajně pouze mluvit.“

Měla strach, že se on nebo jeho přátelé, ať už byl otcem Matthewa kdokoli, mohou pokusit využít svého vlivu a peněz, aby ji o Matthewa, který byl svěřen do její péče, připravili. Musí mu dát od začátku jasně najevo, že takováto varianta nepřipadá v úvahu.

Viděla na něm, jak ho její ostrá odpověď zarazila, ale nijak své počínání nepopíral.

„Omlouvám se, ale nevěděl jsem, jak jinak napravit krivdu, již se na vás na ranči dopustili. Za to neoprávněné propuštění vám samozřejmě vyplatíme náhradu.“

Prohlížela si výraz jeho obličeje a pokoušela se zachytit náznak postranních úmyslů, ale jeho šedé oči pro ni byly zcela nečitelné. Byla také pravda, že jí rychle docházely veškeré finanční rezervy, které měla pro pátrání po otci Matthewa k dispozici. Ani za nic by však nepřijala ani dolar pomoci od muže, který si byl tolik jistý svojí převahou a mocí.

„Nemám zájem. Do Montany jsem přijela jenom proto, abych zjistila pravdu o tom, kdo je Matthewovým otcem a jaký je jeho vztah k Mesa Falls.“

Desmond jí její teze nevyvracel, ale také je nepotvrdil.

„Jsem připravený udělat maximum, abych vám pomohl nalézt odpovědi, které hledáte.“ Jeho pohled zůstával i nadále nečitelný.

Může mu věřit? Nebo je právě opak pravdou? Nebude se snažit spíš o to, aby před ní pravdu ukryl tak, že se k ní nikdy nedostane? To nedokázala odhadnout, ale nikdy nepřipustí, aby ji Desmond v jejím úsilí jakkoli bránil.

A už vůbec nedovolí, aby ji omámil svým šarmem a přinutil ji jen tak mimoděk, aby se vzdala své ostražitosti. Momentálně pro ni není nic důležitějšího než zájem jejího synovce. Musí udělat všechno proto, aby se ho nikdo nepokusil obrát o to, na co má právo.

Když přikývla, aniž by cokoli dodávala, Desmond pokračoval. „Už se těším, až se spolu konečně setkáme. Blíží se k nám sněhová bouře, tak si přibalte něco teplého.“

Věděla, že na osobním setkání trval především proto, že to bylo jednoduše praktické, ale přesto se zachvěla při představě, že mu již brzy stane poprvé v životě tváří v tvář. Desmond byl po více než roce první muž, který ji viděl v posteli. Setřásla ze sebe představu jejich spojených těl, která se jí proti její vůli vynořila před očima, a v duchu zalitovala, že musí ze všech vlastníků ranče jednat zrovna s tím, který je tak ďábelsky sexy.

„V tom případě se uvidíme po příletu,“ rozloučila se a ukončila hovor. Když si byla jistá, že displej potemněl, odhodila polštář a zamířila do koupelny.

Potřebuje sprchu, aby ze sebe smyla ospalost a připravila se na to, co pro ni den chystá. Pak odveze

HLEDÁ SE OTEC

Matthewa do školy a vyrazí na letiště, aby nasedla do Desmondova soukromého tryskáče. Snad se v Mesa Falls konečně dozví, co před ní a její rodinou majitelé ranče tak pečlivě skrývají. Desmond Pierce se k ní možná chová slušně a laskavě, ale když se poprvé dozvěděl, co přesně se snaží vypátrat, nebyl z jejího počínání ani trochu nadšený.

PRVNÍ KAPITOLA

Desmond Pierce zaparkoval své SUV na opuštěném parkovišti letiště Ravalli County v Hamiltonu, vypnul motor a díval se na letoun, který mu přivážel jeho hosty. Nicole Cruzovou a jejího chráněnce, s nimiž se měl poprvé v životě setkat.

Přešel ke vchodu do hlavního hangáru, kde jeho tryskáč právě zastavil. Slunce zvolna zapadalo za vysoké, zasněžené vrcholky hor a vrhalo do údolí dlouhé, oranžové stíny. Letadlo si pořídil společně se svými pěti přáteli ve stejnou dobu, kdy si všichni dohromady koupili i ranč v Mesa Falls. Od té doby zde hodně investovali, aby dokázali životaschopnost svých představ o ekologickém rančerství, a postupně ranč přetvořili v luxusní rekreační resort. Veškeré své úsilí zasvětili památce svého dávného kamaráda z internátní školy v jižní Kalifornii, který tragicky zahynul při jednom z jejich výletů. Desmond se ze všech sil snažil tuto strašlivou událost vytěsnit z paměti, ale duchové minulosti se odmítali vzdát a po skandálu, k němuž na ranči došlo před třemi měsíci, znovu ožili.

Za zmíněný skandál mohli dva hosté: žena plná tajemství a její třináctiletý synovec Matthew Cruz, který do Desmondova života vnesl další otazník. Žena naznačovala, že chlapec má vztah k Mesa Falls, přesněji řečeno přímo k jednomu z majitelů a Desmond se nabídl, že se jedná s Nicole ujmeme sám.

Všichni majitelé se střídali v řešení krizových situací a nyní byla tedy řada na něm, ale Desmond cítil, že ho k ženě přitahuje něco silnějšího než pouhý smysl pro povinnost. Ještě stále před sebou viděl její tričko, které jí při dnešním ranním videotelefonátu tak svůdně odhalovalo nadra a probouzelo v něm dlouho nenaplněné touhy.

Zastavil se pod hliníkovou stříškou u vstupu do hangáru a čekal, až se otevřou dveře letounu. Koněčně. Na přistavených schůdkách se objevil stevard a zajistil je k boku letounu. Desmond si v duchu opakoval, co všechno o Nicole ze zprávy svého vyšetřovatele ví. Nechala se na ranči zaměstnat pod falešným jménem a snažila se využít čas, který tu strávila k tomu, aby se toho o šestici vlastníků dozvěděla co nejvíce. Očividně žila v přesvědčení, že jeden z nich je chlapcovým otcem. Chlapcova matka, její sestra, před nedávnem zemřela na výduf v mozku. Před svou smrtí sestře naznačila, že někdo z blízkého okolí majitelů ranče platí Matthewovo vzdělání na soukromé internátní škole. Nicole se chtěla dozvědět proč.

Pak však Nicole dostala výpověď, a tak z ranče odešla a společně s chlapcem zmizela neznámo kam. Jeho detektiv ji nakonec našel až v Kanadě. Příkop nedůvěry mezi ní a majiteli ranče se logicky ještě prohloubil.

Pokud se však chce dopátrat, kdo z jeho přátel je otcem Matthewa, potřebuje, aby s ním Nicole plně spolupracovala. Když jí navrhl, aby přiletěla i se svým synovcem do Montany, souhlasila pouze pod podmínkou, že on a jeho společníci předloží výsledky testů DNA k určení otcovství. Inkriminované výsledky právě dorazily a byly všechny negativní. S touto novou informací ji dosud neseznámil, ale bylo jasné, že to vyvolá celou řadu nových otázek.

Desmond jí nic z toho raději neřekl v obavě, že si svou cestu na poslední chvíli rozmyslí.

Ve dveřích letounu se objevil další stín a Desmond zbystril. Fotografie chlapce již viděl, takže věděl, co může přibližně očekávat. Matthew bude mít blond vlasy, štíhlou postavu a temně hnědé oči, vlastně nebude podobný nikomu, koho Desmond znal.

Nicole zdobily husté ohnivě rudé vlasy a stejně tmavě hnědé oči jako jejího synovce. Její postavu si až příliš dobře pamatoval z ranního videohovoru a rysy její tváře znal již z fotografií, které najatý soukromý detektiv stáhl ze záznamů kamer z doby, kdy ještě pracovala na ranči. Tehdy byl podle rozpisu pověřený vedením ranče Weston Rivera, zatímco se Desmond věnoval svému hotelovému komplexu s kasinem u jezera Tahoe. Proto se s Nicole dosud nepotkali.

Zmeškaná příležitost? Těžko říct. Za normálních okolností ho takové myšlenky nenapadaly, ale Nicole v něm probouzela podivné napětí, které nemohl nevnímat. Ve svém kasinu se setkával s nejrůznějšími typy krásných a úspěšných žen. Nicole však měla kromě krásy i něco navíc. Vřelost a něhu. A nejspíš i oheň a vášeň, které z ní vyzařovala, když spolu ráno mluvili a ona ležela polonahá v posteli.

Uvědomil si, jak moc po setkání s ní touží.

Stín v otevřených dveřích letadla se pohnul a Nicole byla najednou sotva třicet metrů od něj. Na sobě měla světle hnědý kabát a kožené, černé kotníkové boty. Jednou rukou se přidržovala zábradlí, druhou se snažila zabránit vodopádu svých rusých vlasů v tom, aby je uchvátily poryvy mrazivého větru.

Pokud se bláhově domníval, že elektrizující efekt, který na něj měla, zmizí v okamžiku, kdy ji spatří naživo před sebou, jeho naděje vzala hodně rychle za své. Za osm let, které strávil budováním své firmy, neměl nikdy problém udržovat vztahy s ostatními

jednoduché a přímočaré. Všechno své úsilí i prostředky věnoval rozvoji svého podniku. Svá kasina vybudoval od nuly. Na ženy neměl nikdy příliš času, a když si nějaký vztah začal, vždy jen na té nejpoivrchnější úrovni. Jenže právě teď v něm při pohledu na ni zuřila divoká bouře.

Jako by vytušila, jaký zmatek v hlavě mu způsobila, pohlédla na něj a jemu bleskla hlavou troufalá myšlenka, jestli cítí to samé co on. Narovnal se a zamířil jí přes dojezdovou dráhu v ústrety.

Asi uprostřed cesty k výklopným ocelovým schůdkům si uvědomil, že je stále sama. Pilot byl již venku, a právě si něco povídal se členem pozemní obsluhy. Nicolina taška ležela vyložená dole u paty schodiště.

Jedna taška. Nic víc, blesklo mu hlavou.

Podezíravě k ní zvedl oči a pozdravil.

„Vítejte, Nicole. A děkuji, že jste přijala mé pozvání.“

Podal jí ruku a na okamžik pocítil dotek její dlaně v jemné kožené rukavičce. Nicole byla opravdu vysoká, a když se mu nyní dívala do očí, byly prakticky ve stejné výši jako ty jeho, k čemuž ovšem přispívaly i vysoké podpatky zimních bot.

„A já zase děkuji, že jste souhlasil s dalším jednáním. Ráda bych se toho o svém synovci dozvěděla co nejdříve,“ ujistila ho hlasem, který byl prostý jakékoli vřelosti. Zdálo se, že není nijak nalíčená, ale rty měla přesto jasně rudé a šťavnaté tak, že se od nich nedokázal odpoutat.

„Když už mluvíme o vašem synovci,“ rozhlédl se kolem. „Kde je Matthew?“

Chlapce chtěli všichni majitelé ranče poznat. Mužem, který po dlouhá léta tajně platil za jeho vzdělávání, byl jejich starý mentor Alonzo Salazar. Všichni doufali, že jakmile Matthewa spatří naživo, poznají,